

## DELEGATSKA POTA

POGOVOR Z MILANOM FRANKOVIČEM, PREDSEDNIKOM XXX. KONFERENCE DELEGACIJ ZA ZSD

# Delegati, pogovarjajte se tudi z delavci!

Ko predstavljamo XXX. konferenco delegacij za zbor združenega dela naše občinske skupščine, je prav, da že v uvodu omenimo neko njeno posebnost. Tvoji jo namreč devet temeljnih delegacij (vsaka ima v konferenci eno delegatsko mesto), vendar je ena izmed njih sestavljena iz delavcev različnih delovnih skupnosti.

Naj torej predstavimo najprej to temeljno delegacijo. Sestavljajo jo delavci delovne skupnosti upravnih organov naše občine, raznih družbenopolitičnih in družbenih organizacij (borci, sindikat, mladina, socialistična zveza, zveza komunistov, zveza prijateljev mladine, zveza kulturnih organizacij, reči kriz) in strokovne službe za samoupravno stanovanjsko skupnost, zemljiško kmetijsko skupnost in samoupravno komunalno skupnost.

Drugi osem delegatskih mest v konferenci imajo delegati iz temeljnih delegacij Avto-moto društva Moste, Carinarne Ljubljana, postaje milice Moste in oddelka milice Polje, aktivne vojaške in civilne osebe v službi oboroženih sil SFRJ, Ljubljanske banke — enote Moste, službe družbenega knjigovodstva — podružnice 501, ptt Ljubljana — enote v naši občini, in Varnosti — tozda fizičnega zavarovanja premoženja, enote Moste.

Čeprav vse te dejavnosti sodijo na negospodarsko področje, pa je pravzaprav težko najti skupno točko, v kateri bi se združila vsa njihova zanimanja ob obravnavi gradiva. Milan Frankovič, predsednik XXX. konference delegacij, ki doslej še ni bil delegat v zboru združenega dela, je pa to nalogo opravljal že v krajevni skupnosti, je to pojasnil takole: »Če je konferenca z gospodarskega področja, so jim nekateri problemi, na primer devize ali izvoz, skupni. Na naši konferenci pa tudi na tiste točke dnevnega reda, ki zadevajo prav vse nas, za primer vzemimo otroško varstvo, ni pravega odmeva.

**Zakaj mislite, da je tako? Je razlog tudi v načinu, kako obravnavate gradivo?**

Na konferenci seveda gradiva ne beremo, ker vemo, da ga moramo obdelati že v temeljni delegaciji. Vendar pa po tem, da skoraj nikoli ni razpraj, slepam, da tega v temeljnih delegacijah ne opravijo prav temeljito. S tem nočem reči, da ljudje niso prebrali gradiva in ga zato ne poznajo. Le kritičnih pripomb ni niti pobud. Ko smo obravnavali prekte gospodarskih točk, če lahko tako rečem, smo na konferenci veliko razpravljali, vendar s strokovnih vidikov. Tisti pa, ki zadeve s te strani ne poznajo, se na ta način čutijo oddaljene s tega področja. Tema se ne obravnava s tiste plati, ki je zanimiva za delavca, občana.

**Je to morda tudi znak, da ni pravega stika med delegati in delegatsko bazo?**

Da, tako mislim tudi jaz. Najbrž drži, da gradivo ne pride do vsakega delavca.

**Kdaj pa se sestaja vaša konferenca in kakšna je udeležba na njej?**

Zberemo se dva do tri dni pred sejo občinske skupščine. Udeležba na sestankih je od lanskega poletnega počitnic kar precej padla. Zgodilo se nam je celo, da nismo bili sklepčni.

**Zakaj mislite, da je popustilo zanimanje?**

Nekaj je prav gotovo kriva narava dela, tako na primer pri miličnikih, in varnostnikih, nekateri tudi nimajo temeljnih delegacij, ampak tvorijo delegacijo vsi zaposleni. Predstavnika aktivnih vojaških in civilnih oseb v službi oboroženih sil SFRJ pa še nikoli ni bilo na naši konferenci.

**Pa ste jih kdaj spomnili na njihovo dolžnost?**

Enkrat smo jih, pa ni bilo učinka. Kaj pa vaša konferenca meni o gradivu?

Glede gradiva pri nas ni bilo izražene nič slabega. Ravno obratno:



Milan Frankovič, predsednik XXX. konference delegacij

nekateri stvari so delegati celo pohvalili. Sam poznam tudi gradivo, ki ga prejema delegati v drugih ljudskih občinskih odborih, da sploh ne omenjam materialov za sejo republiške skupščine, kjer sem tudi delegat. Včasih je kup tako debel (in z roko pokaže na letošnji telefonski imenik). Naša Delegatska tribuna je prav primerne obsega.

DARJA JUVAN

## USPOSABLJANJE ZA DRUŽBENOPOLITIČNE IN DELEGATSKA NALOGE

Delovanje našega delegatskega in družbenopolitičnega sistema bo tem bolj uspešno, čim bolj izobraženi in osveščeni bodo ljudje, ki v njem opravljajo odgovorne naloge. Zato ni dovolj le skrbno načrtovanje kadrovske politike, to je »postaviti prave ljudi na prava mesta«, ampak je treba tem ljudem nuditi pomoč tudi potem, ko se spoprijemajo z družbenopolitičnim delom, delegatskimi dolžnostmi in samoupravljaljskimi nalogami. Če pa jih prepustimo samim sebi, le njihovim sposobnostim in iznajdljivosti, nas nikakor ne sme presenetiti, če vse ne poteka tako, kot si zamišljamo in kakor želimo.

Jasno je torej, da je treba načrtno skrbeti za nadaljnjo rast ljudi, ki delujejo v našem družbenopolitičnem in delegatskem sistemu. Usposobiti jih je treba za odgovorne naloge, ki so jim zaupane. Le primerno usposobljeni ljudje bodo lahko še naprej kretničevali in razvijali naš samoupravni socialistični sistem.

Nujnosti takšnega usposabljanja se zavedajo tudi družbenopolitične organizacije v naši občini. Letošnje izobraževanje delegatov in aktivistov socialistične zveze v krajevnih skupnostih, vodstev občinskih družbenopolitičnih in družbenih organizacij, organov občinske konference SZDL in vodstev naše družbenopolitične skupnosti in skupščin sisov, ki se je pričelo že ta mesec, je pravzaprav nadaljevanje lanskih izobraževalnih programov. V minulemu letu so namreč občinska konferenca ZKS, sindikat in mladina v naši občini pripravili podobno izobraževanje za članstvo in vodstva osnovnih organizacij v krajevnih skupnosti in delovnih organizacijah kot tudi za vodje delegacij in konference delegacij za zboro občinske skupščine in skupščine sisov. Letos pa je skrb za to prevzel koordinacijski odbor za družbenopolitično izobraževanje in usposabljanje pri občinski konferenci SZDL.

DARJA JUVAN

### SML — UPRAVA ZA INŠPEKCIJSKE SLUŽBE

## Halo! 322-061

V okrepčevalnici in disko klubu na Kajuhovi 4 so imeli v prometu uvožene močne alkoholne pijače brez deklaracije v enem jeziku narodov Jugoslavije. Poleg tega so uporabljali tehnične in uteži s preteženim rokom veljavnosti, na visečem ceniku pa niso bili označeni vsi predpisani podatki — manjkale so alkoholne stopnje za močne alkoholne pijače in likerje. Izdana je ureditvena odločba in napisana prijava sodniku za prekrške.

UIS — MI 12/82

Dogovor o izvajanju politike cen v letu 1982 je predvideval 16-odstotno povišanje cen gostinskih storitev. Kontrolni pregledi pa so pokazali, da so nekateri zasebni gostinci le oblikovali cene nad nivojem dogovora. Ti so tudi po prejemu odločbe skupnosti za cene o zavrnitvi predloženega cenika uporabljali svoje nove, višje cene. Med njimi sta iz naše občine Redepi Sahip, okrepčevalnica, tržnica Moste in Vladimir Šmarcelj, gostilna Zadobrovska 9.

V družbenem sektorju inšpektorji neupravičenega zvišanja cen niso zasledili.

Poostrena kontrola po uveljavitvi odloka je pokazala le posamezne primere neupravičenega zviševanja cen, npr. Zdenko Kregar, gostilna Litijska c. 28, Ana Babnik, gostilna, Trpinčeva 75.

Zaradi neoznačenih cen je inšpekcija med drugim uvedla postopek tudi zoper Maksa Zmazka, bife Pri Garažah, Središka 10, Andreja Novaka, gostilna Litijska c., Ano Babnik, Trpinčeva in Zdenka Kregarja, gostilna Litijska c. 28.

Tržna inšpekcija je v letu 1982 nekajkrat organizirala akcije, v katerih so inšpektorji nastopili kot gostje in po izdanih računih preverjali pravilnost zaračunanega zneska. Zaradi višje zaračunanega zneskov je uvedla več postopkov, tako na primer proti odgovornim Mercatorja — bife Polje in gostilne Zajčja Dobrava.

Tržni inšpektor je v PIK Vinkovci TOZD Borinci, skladišče Zalog iz prometa izločil 2,3 tone jabolk sorte zlati delišev v vrednosti 23.000 din. Močno dehidrirana in prezorela jabolka niso prenesla normalnega hlajenja v hladilni komori. Jabolka so kot manjvredna prodajali po 10 din kilogram.

UIS-MI 1/83

### OBVESTILO društvom v občini Ljubljana Moste-Polje

Centrala Službe družbenega knjigovodstva (SDK) v Ljubljani je pripravila celovito informacijo o finančno-materialnem poslovanju družbenih organizacij in društev ter njihovih zvez. Informacijo bodo vsem društvom posredovale njihove občinske zveze. Društva, ki niso povezana v občinskih zvezah, pa jo lahko prejmejo na občinski konferenci SZDL Ljubljana Moste-Polje, Ob Ljubljani 42.

KOORDINACIJSKI ODBOR  
ZA DRUŽBENE ORGANIZACIJE IN DRUŠTVA

## Iz občin Ljubljanske regije

Medtem ko čakamo na končne rezultate lanskega gospodarjenja, nam pridejo prav tudi desetmesečni obračuni, saj tudi ti nudijo dokaj realno sliko o gospodarskih uspehih in neuspehih preteklega leta. Uspešnost pa se danes, ko je prva naloga celotnega gospodarstva vračati čez glavo rastoče dolgove v tujini, v prvi vrsti meri z izvoznimi dosežki in s skromnostjo pri uvozu.

Bežigrajanom se glede tega ni treba sramovati, čeprav niso dossegli resolucijskih ciljev. Lani je združeno delo v njihovi občini do konca oktobra za dobrih 10 odstotkov zmanjšalo konvertibilni uvoz (všet je tudi nakup Inexovega letala, ki rezultat znatno poslabšuje), izvozilo pa je za dobrih 7 odstotkov več kot leto prej. Tako so lani v desetih mesecih iztržili za 57 odstotkov več deviz, kot so jih porabili. Kljub temu so z izvozom krili le štiri petine svojih lvoznih potreb — kriv je seveda zakon, po katerem je ostajalo izvoznikom manj kot tretjino ustvarjenih deviz.

V mnogih evropskih mestih, pa tudi v Beogradu, imajo že vrsto let posebne trge, kjer prodajajo najrazličnejše rabljene predmete — obleke, preproge, znamke, kovance, knjige in še marsikaj. Vse kaže, da bomo tak »boljši trg« kmalu dobili tudi v Ljubljani, v občini Center.

Ideja se je rodila pred dobrim letom, za njeno uresničitev pa si prizadeva posebna komisija. Če bi vse potekalo po načrtih, naj bi na »boljšem trgu« prvič prodajali in kupovali že marca. Do takrat pa bo potrebno še marsikaj urediti. Zaenkrat še ni odločeno, kje naj bi ta trg bil, v mislih pa imajo štiri možne lokacije: na Gallusovem nabrežju, na Gornjem trgu, na Hribarjevem ali na Petkovškovem nabrežju. Odločiti se bodo morali tudi za najprimernejši dan v tednu, ko naj bi bil trg odprt. Urediti bo treba tudi obveščanje in zagotoviti prednostno pravico nakupa muzejem in galerijam, saj se bodo na trgu morda pojavili tudi predmeti visoke umetniško-zgodovinske vrednosti.

## RAZPIS

nagrad in priznanj za dosežke pri razvijanju in krepitvi samoupravljanja v letu 1983

Mestni svet Zveze sindikatov Ljubljane podeljuje za posebne uspehe pri razvijanju in krepitvi uresničevanja samoupravljanja v praksi:

- 5 nagrad,
- 10 priznanj.

Nagrade in priznanja podeljuje mestni svet Zveze sindikatov Ljubljane vsako leto ob 27. juniju — dnevu samoupravljalcev Jugoslavije posameznikom, delovnim skupinam in organizacijam, ki so s svojim delom in zgledom v daljšem obdobju pomembno prispevali k učinkovitosti samoupravljanja v svojem okolju in širše.

Predlog za podelitev nagrade ali priznanja mora vsebovati poleg podatkov o kandidatu tudi opis dela, zaradi katerega je predlagan, in podatke, ki so potrebni za vsestransko in objektivno presojo uspešnosti dela kandidata.

Kandidate za nagrade in priznanja lahko predlagajo osnovne organizacije Zveze sindikatov, občinski organi Zveze sindikatov in mestni svet Zveze sindikatov Ljubljane, samoupravni organi v organizacijah združenega dela, druge družbenopolitične organizacije, družbene organizacije ali strokovna društva.

**Predlog za nagrade in priznanja pošljite do 15. aprila 1983 na naslov:**

Mestni svet Zveze sindikatov Ljubljana, Kopitarjeva 2 — komisija za odlikovanja in priznanja — za podelitev nagrad in priznanj za izjemne dosežke pri razvijanju in krepitvi samoupravljanja.

Vse podrobne informacije daje tajništvo mestnega sveta Zveze sindikatov Ljubljane, telefon 216-280 ali 216-255.

### IZ DNEVNIH REDOV SKUPŠČIN OBČINE, MESTA IN SAMOUPRAVNIH INTERESNIH SKUPNOSTI

#### Seje zborov mestne skupščine

V prejšnji številki Nsk smo napovedali, da bodo delegati zborov naše občinske skupščine na svojih sejah 23. t.m. med drugim obravnavali tudi pomembnejše zadeve z dnevnih redov sej zborov skupščine mesta Ljubljana (SML). Ustaljen samoupravni postopek. Sedaj objavljamo te zadeve za seje zborov SML, ki bodo 3. marca:

- informacijo o uresničitvi turistične ponudbe za leto 1982 in letošnji (povečani) program zanjo;
- osnutek odloka o komunalni (turistični) taksi za začasno bivanje na območju mesta;
- prenavljanje in rekonstrukcija starih objektov v Ljubljani;
- sanitarna higijenska problematika preskrbe s pitno vodo,
- predloga odlokov varstvenih pasovih vodnih virov in o ukrepih za zavarovanje voda na območju Ljubljane,
- predlog odloka o varstvenih območjih likovnih vodnih virov v naši občini ter
- osnutek odloka o hišnem redu na območju mesta.

IZ SEKRETARIATA SKUPŠČINE

#### Zasedanje skupščine občinske skupnosti socialnega skrbstva

Delegati skupščine občinske skupnosti socialnega skrbstva se bodo sestali na 4. seji obeh zborov skupščine v ponedeljek, 28. februarja. Obravnavali bodo zaključni račun skupnosti za leto 1982 in poročilo o delu skupnosti, njenih organov in izvajalcev za leto 1982. Delegatom bo predložen v obravnavo in sprejem sklep o valorizaciji preživitvi in informacija o skrbništvu v naši občini.

#### Skupščina občinske skupnosti za zaposlovanje

Jutri, 23. februarja se bodo sestali delegati na 7. seji skupščine skupnosti za zaposlovanje.

Seznani se bodo s stališči zborov občinske skupščine in skupščine SIS socialnega varstva, ko je na skupnem zasedanju tekla razprava o politiki zaposlovanja v naši občini.

Pregledali bodo delo skupščine skupnosti za zaposlovanje v preteklem letu in obravnavali finančno poročilo za leto 1982.

Delegati bodo sprejemali načrt zaposlovanja v občini za leto 1983 kot spremljajoči dokument občinske resolucije, ki naj vpliva na kvaliteto letošnjega zaposlovanja.

Med drugim bodo obravnavali tudi poročilo o delu in načrt dela strokovne službe skupnosti za zaposlovanje za leto 1983.

STROKOVNA SLUŽBA

#### Odstranjevanje snega s pločnikov in funkcionalnih površin

Ker se še vedno dogaja, da ostajajo nekatere pešceve površine po sneženju neočistene, objavljamo besedilo odloka (Ur. list SRS 2/80), ki določa tudi dolžnosti hišnih svetov, zborov stanovalcev, uporabnikov in najemnikov objektov poslovnih hiš in lokalov ter lastnikov zgradb.

7. člen

Hišni sveti, zbori stanovalcev, uporabniki in najemniki objektov, poslovnih hiš in lokalov ter lastniki zgradb so dolžni:

1. odstraniti sneg in led s pločnika,
2. sproti odstranjevanju ledene sveče s streh in žlebov,
3. posipati pločnik ob poledici,
4. očistiti ulične požiralnike in ob vozišču zagotoviti odvodnjavanje.

Zavezanec iz prvega odstavka tega člena so dolžni izpolnjevati svoje obveznosti tudi, če pločnik ne poteka neposredno ob objektu, temveč je med objektom in pločnikom funkcionalna površina objekta (zelenica, parkirišče, prehod, plato ipd.).

Za izvršitev obveznosti iz prvega odstavka tega člena morajo ob nezazidanih parcelah skrbeti lastniki zemljišč ali imetniki pravice uporabe oziroma upravitelji zemljišč.

8. člen

Odstranjevanje snega in ledu z javnih prometnih površin iz 5. tč. 2. čl. tega odloka in posipanje teh površin proti poledici morajo zagotoviti osebe in organizacije iz 7. čl. tega odloka, vsaka za svoje območje.

9. člen

Zapadli sneg mora biti popolnoma odstranjen s pločnikov vsakokrat, ko ga zapade 5 cm in če še sneži, in sicer najkasneje do 6. ure oziroma dve uri po sneženju, če je prenehalo snežiti pred 17. uro.

10. člen

Ob poledici je treba pločnike in pešpote posipati s soljo ali peskom in ju po odjui odstraniti oziroma oprati s površine. Prepovedano je posipavanje z žaganjem, smetmi in drugim materialom.

11. člen

Zgradbe ob javnih prometnih površinah morajo imeti ustrezno in redno vzdrževane snegolove in odočne žlebove.

Pred odstranjevanjem snega s streh in odstranjevanjem sveč z žlebov mora izvajalec del zavarovati pločnik, kot to določa 7. tč. 2. čl. tega odloka.

Izvajalec zimske službe mora hišnemu svetu omogočiti nabavo potrebne količine soli.

12. člen

Snega s pločnikov, streh, funkcionalnih površin in drugih površin ni dovoljeno odmetavati na vozišče. Sneg je dovoljeno odlagati na rob vozišča, pri čemer mora biti zagotovljeno odvodnjavanje, ali na mesto, kjer odstranjeni sneg ne ovira prometa pešcev ali vozil.

KOMUNALNA SKUPNOST  
OBČINE LJUBLJANA MOSTE-POLJE

#### Odvoz kosovnih odpadkov

Kot je bilo že lani dogovorjeno, s prvim marcem v naši občini zopet pričnemo z odvozom kosovnih odpadkov (pohištvo, gospodinjiski stroji, hišna oprema, školjke, umivalniki, ogroda kolez itd., ne pa odpadni gradbeni material ali kak drug material v razsutem stanju), in sicer vsak prvi in tretji terek v mesecu po predhodnem telefonskem pozivu na tel. št. 316-382 ali osebno v tajništvu tozda Javna higiena, Povšetova 6. Poziv opravite do vključno petka pred dnevom odvoza in istočasno naznačite tudi mesto odvoza oziroma naslova in približno količino odpadkov.

Tako organiziran odvoz kosovnih odpadkov je za vse uporabnike uslug rednega odvoza komunalnih odpadkov brez dodatnega plačila, saj je odvoz kosovnih odpadkov vračunan v ceno.

Brez dvoma je odvoz kosovnih odpadkov dvakrat mesečno po telefonskem pozivu za krajane ugodnejši kot prejšnji dvakratni letni odvoz za vso občino. To so pokazali tudi lanski rezultati, saj se je bistveno zmanjšalo število divjih odlagalnic.

V prvih mesecih bodo v naši občini odvažali kosovne odpadke v naslednjih dneh:

- 1. in 15. marca
- 5. in 19. aprila.

KOMUNALNA SKUPNOST  
OBČINE LJUBLJANA MOSTE-POLJE